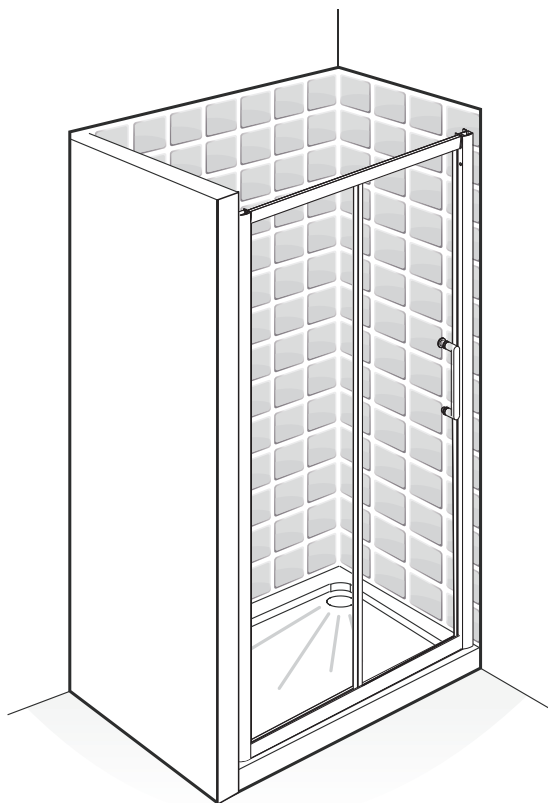


SENSEA

QUAD



- FR** Notice de Montage,
Utilisation, Entretien
- ES** Instrucciones de Montaje,
Utilización y Mantenimiento
- PT** Instruções de Montagem,
Utilização e Manutenção
- IT** Istruzioni per il Montaggio,
l'Uso e la Manutenzione
- EL** Εγχειρίδιο συναρμολόγησης,
χρήσης και συντήρησης
- PL** Instrukcja Montażu,
Użytkowania i Konserwacji
- RU** Руководство По Сборке
и Эксплуатации
- UK** Керівництво По Збірці
і Експлуатації
- RO** Manual asamblare,
utilizare și întreținere
- EN** Assembly - Use -
Maintenance Manual



Traduction de la version originale du mode d'emploi / Traducción de las Instrucciones originales / Tradução das Instruções Originais / Traduzione delle istruzioni originali / Μετάφραση των πρωτότυπων οδηγιών / tłumaczenie instrukcji oryginalnej / Перевод оригинала инструкции / Переклад оригінальної інструкції / Traducerea instrucțiunilor originale / Original Instructions



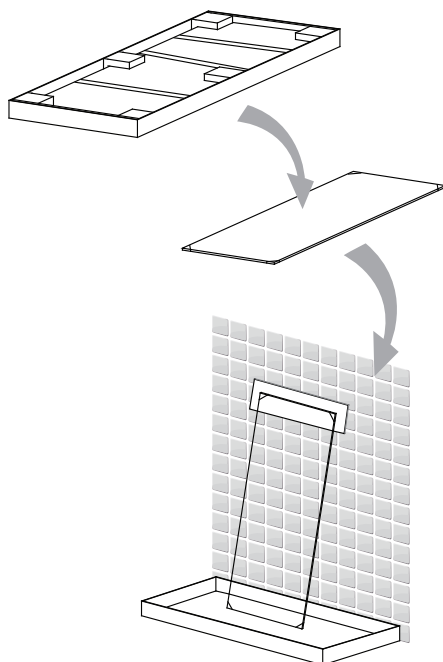
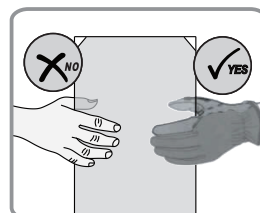
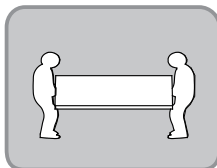
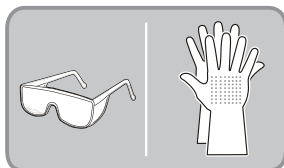
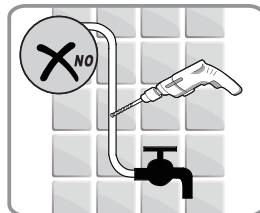
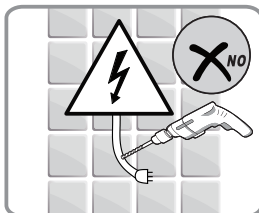
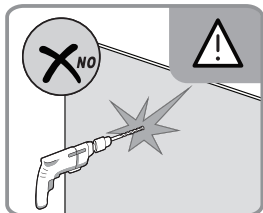
Attention danger / Atención: Peligro / Atenção perigo / Attenzione pericolo / Προσοχή κίνδυνος /
Uwaga niebezpieczeństwo / Внимание! Опасно! / Увага! Небезпечно! / Atenție, pericol / Caution danger



Correct / Correcto / Corretto / Σωστό / Dobrze / Правильный /
Правильно / Corect / Correct



Incorrect / Incorrecto / Incorreto / Errato / Λάθος / Žle / Неправильный /
Неправильно / Incorect / Incorrect



FR Vérifiez que les chevilles murales fournies sont appropriées à votre mur (celles fournies dans l'emballage sont conçues pour le béton). Sinon, utilisez des vis et des chevilles murales adaptées au type de matériau de votre mur. Pour obtenir des conseils concernant les vis et les chevilles appropriées à votre mur, demandez à un vendeur spécialisé.

ES Compruebe que todos los tacos suministrados puedan ser utilizados con su pared (los incluidos en la caja son para hormigón). En caso contrario, utilice tornillos y tacos de pared apropiados para el material de su pared. Para información acerca de las fijaciones y tornillos apropiados para su pared, consulte con un asistente de ventas especializado.

PT Certifique-se de que as buchas fornecidas são adequadas à sua parede (as fornecidas na embalagem são para betão). Caso contrário, use parafusos e buchas adequados ao tipo de material da sua parede. Para se aconselhar acerca dos parafusos e buchas adequados à sua parede, fale com um assistente de vendas especializado.

IT Verificare che i tasselli da parete forniti siano compatibili con la propria parete (quelli forniti con l'articolo sono per cemento). Altrimenti, utilizzare viti e tasselli adatti per la superficie della propria parete. Per ottenere consigli e suggerimenti sulle viti e i tasselli più adatti alla propria parete, consultare un rivenditore specializzato.

EL Βεβαιωθείτε ότι οι παρεχόμενες στερεώσεις τοίχου είναι κατάλληλες για τον τοίχο σας (οι παρεχόμενες στη συσκευή προορίζονται για μπετό). Αλλιώς χρησιμοποιήστε βίδες και στερεώσεις τοίχου κατάλληλες για τον τύπο υλικού του τοίχου σας. Για να λάβετε συμβουλές σχετικά με τις κατάλληλες βίδες και τα εξαρτήματα για τον τοίχο σας, ρωτήστε έναν ειδικό πωλητή.

PL Prosimy sprawdzić, czy dostarczone kolki do ścian nadają się do użycia w posiadanej ścianie (kolki dostarczone w zestawie są przeznaczone do betonu). Jeśli tak nie jest, należy użyć śrub i kołków odpowiednich do materiału, z którego wykonana jest ściana. Aby uzyskać poradę w sprawie śrub i elementów montażowych odpowiednich do danego typu ściany, należy zwrócić się z pytaniem do wyspecjalizowanego sprzedawcy.

RU Убедитесь, что прилагаемые дюбеля подходят для ваших стен (входящие в комплект дюбеля предназначены для бетона). В противном случае используйте шурупы и дюбеля, соответствующие материалу стены. Для получения рекомендаций по выбору шурупов и крепежных деталей, подходящих для вашей стены, обратитесь к специалисту-консультанту.

UK Перевірте, що анкери підходять для вашої стіни (ті, що постачаються в упаковці – для бетону). В іншому випадку використовуйте гвинти й стінові анкери, що відповідають матеріалу вашої стіни. Для отримання консультацій щодо гвинтів й фітінгів для вашої стіни зверніться до відповідного продавця-консультанта.

RO Verificați ca toate ancorele de perete furnizate să fie adecvate pentru peretele dumneavoastră (cele furnizate în pachet sunt pentru beton). În caz contrar, folosiți șuruburi și ancore de perete adecvate pentru tipul de material din care este peretele dumneavoastră. Pentru a obține recomandări privind șuruburile și armăturile adecvate pentru peretele dumneavoastră, întrebați un vânzător specializat.

EN Check that wall anchors provided are suitable for your wall (those provided in the package are for concrete). Otherwise, use screws and wall anchors suited to the type of material of your wall. To obtain advice on the screws and fittings suited to your wall, ask a specialized sales assistant.



3M

Assemble with this side, with easy clean treatment, on the inside.

İze karşı işleme tabi tutulmuş bu yüz iç tarafa doğru konulmalıdır

Cette face, avec un traitement facilement nettoyable, doit être positionnée vers l'intérieur

Esta cara está tratada para facilitar su limpieza y se debe colocar hacia el interior

Esta face com tratamento para facilitar a limpeza, deve ficar voltada para o interior

Questo lato, deve essere posizionato con il trattamento easy clean all'interno.

Эта сторона, обработанная средством против образования накипи, должна быть обращена вовнутрь.

Сторона, оброблена засобом проти накипу, повинна бути звернена всередину.

Această față, tratată pentru curățare ușoară, trebuie poziționată spre interior

Strona z powłoką zapewniającą łatwe czyszczenie powinna być skierowana do wewnątrz.

Αυτή η όψη, με επεξεργασία για εύκολο καθαρισμό, πρέπει να τοποθετηθεί προς το εσωτερικό.

Notes / Observaciones / Notas / Note / Σημειώσεις / Notatki / Примечания / Примітки / Note / Notes

A

FR Préparation

ES Preparación

PT Preparação

IT Preparazione

EL Προετοιμασία

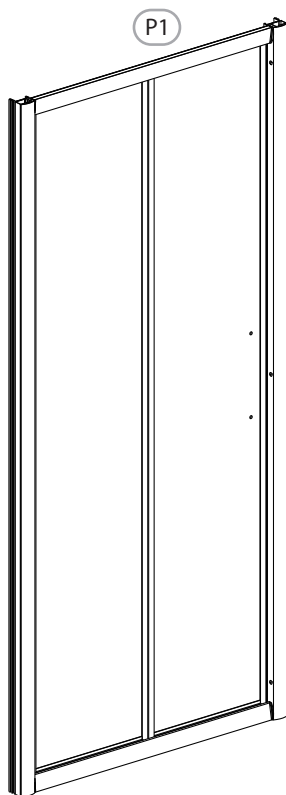
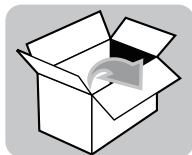
PL Przygotowanie

RU Подготовка

UK Підготування

RO Pregătire

EN Preparation



FR Préparation

ES Preparación

PT Preparação

IT Preparazione

EL Προετοιμασία

PL Przygotowanie

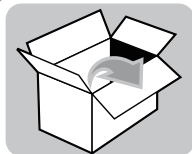
RU Подготовка

UK Підготування

RO Pregătire

EN Preparation

A



B1



x6

B2



x6

ST4x30mm

B3



x12

C1



x1

E1



x1

E2

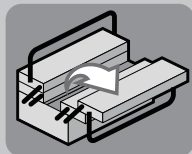


x1

E3



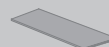
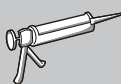
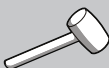
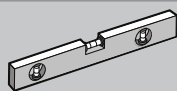
x2



+ PH2

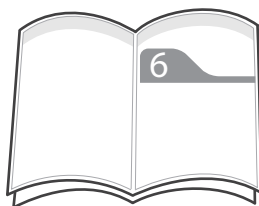
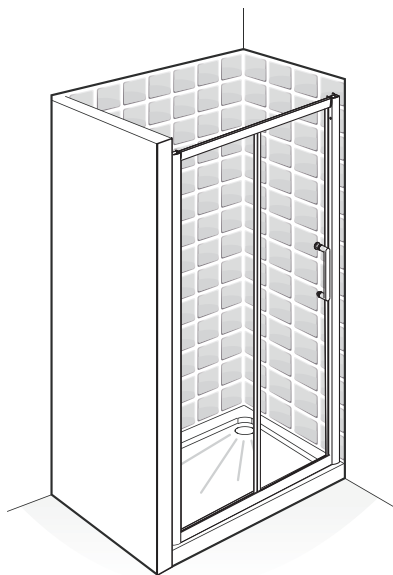
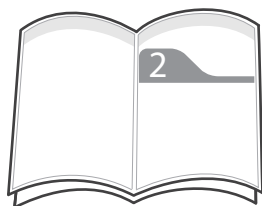
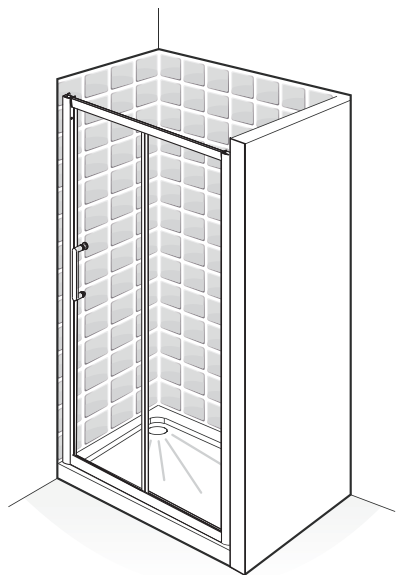


Ø6mm



B**FR** Montage**ES** Montaje**PT** Montagem**IT** Montaggio**EL** Συναρμολόγηση**PL** Montaż**RU** Сборка**UK** Збірка**RO** Montaj**EN** Assembly

1



FR Montage

ES Montaje

PT Montagem

IT Montaggio

EL Συναρμολόγηση

PL Montaż

RU Сборка

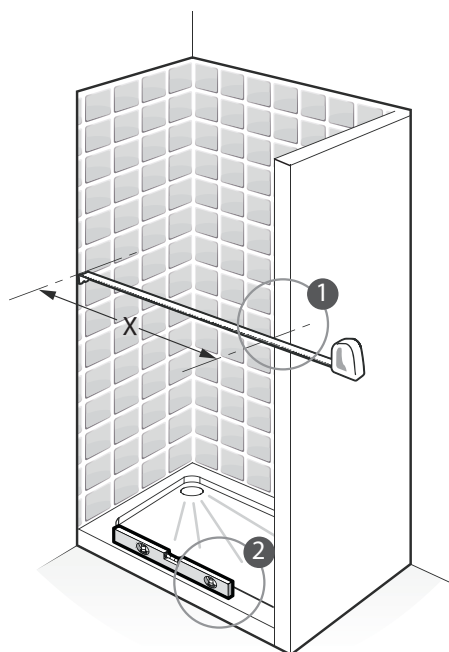
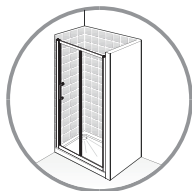
UK Збірка

RO Montaj

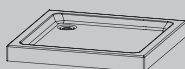
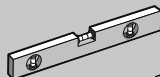
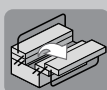
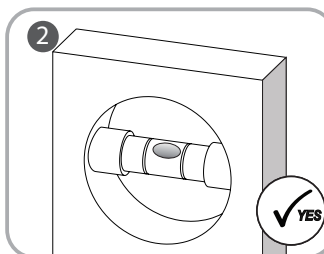
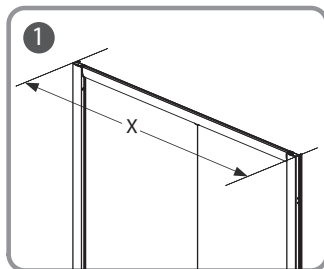
EN Assembly

B

2



QUAD	X(mm)
700x1900mm	675 - 705
800x1900mm	775 - 805
900x1900mm	875 - 905
1000x1900mm	975 - 1005



B

FR Montage

ES Montaje

PT Montagem

IT Montaggio

EL Συναρμολόγηση

PL Montaż

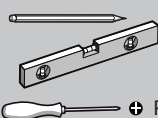
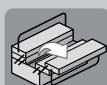
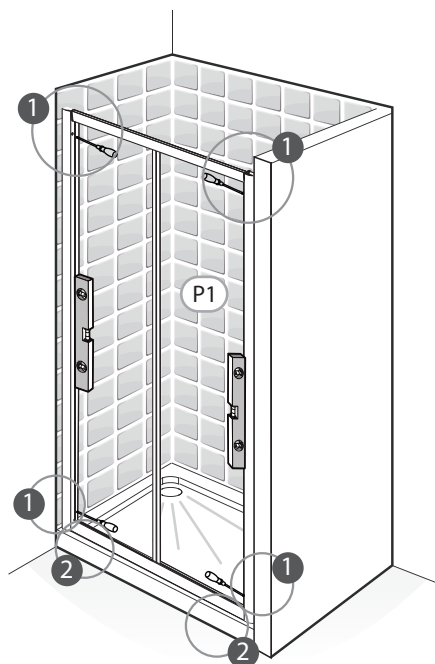
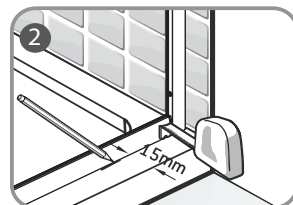
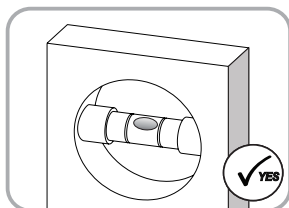
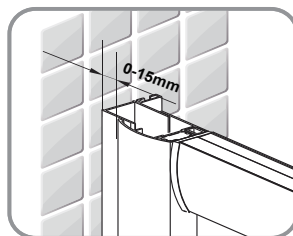
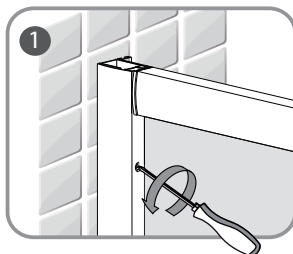
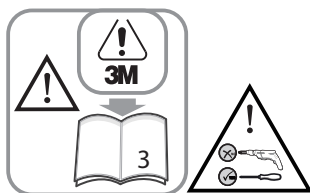
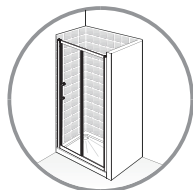
RU Сборка

UK Збірка

RO Montaj

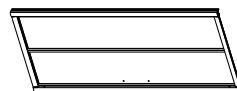
EN Assembly

3



PH2

P1



x1



FR Montage

ES Montaje

PT Montagem

IT Montaggio

EL Συναρμολόγηση

PL Montaż

RU Сборка

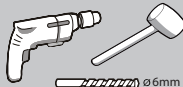
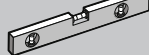
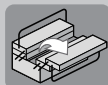
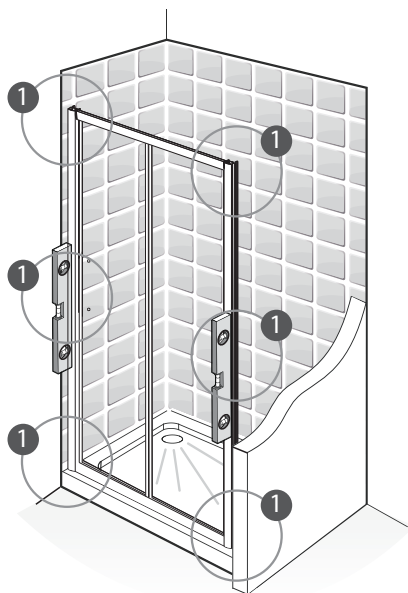
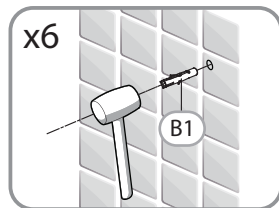
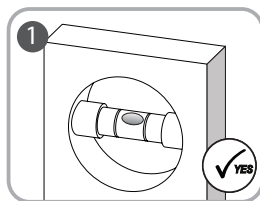
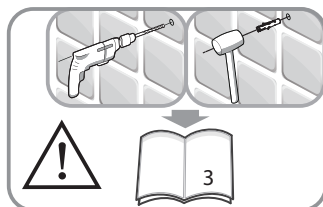
UK Збірка

RO Montaj

EN Assembly

B

4



B1

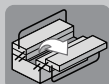
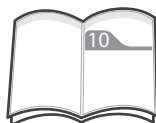
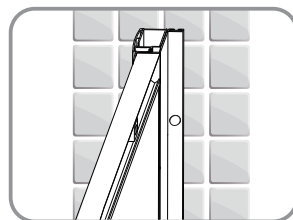
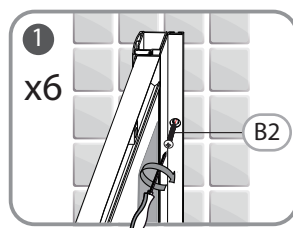
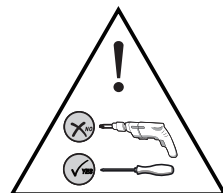
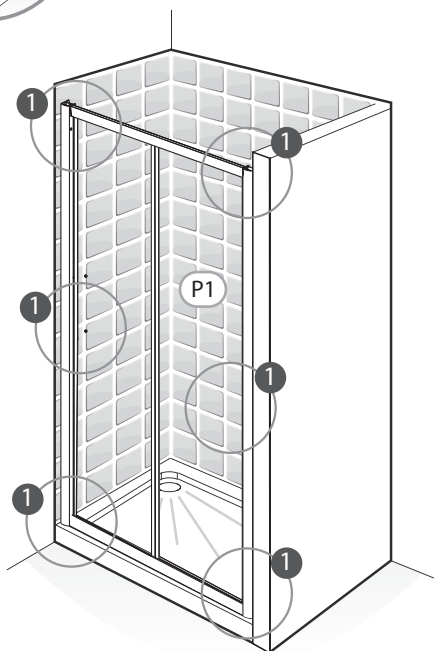
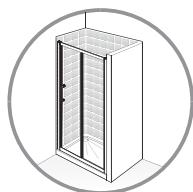


x6

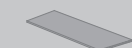


B**FR** Montage**ES** Montaje**PT** Montagem**IT** Montaggio**EL** Συναρμολόγηση**PL** Montaż**RU** Сборка**UK** Збірка**RO** Montaj**EN** Assembly

5



PH2



B2



x6

ST4x30mm

B3



x6



FR Montage

ES Montaje

PT Montagem

IT Montaggio

EL Συναρμολόγηση

PL Montaż

RU Сборка

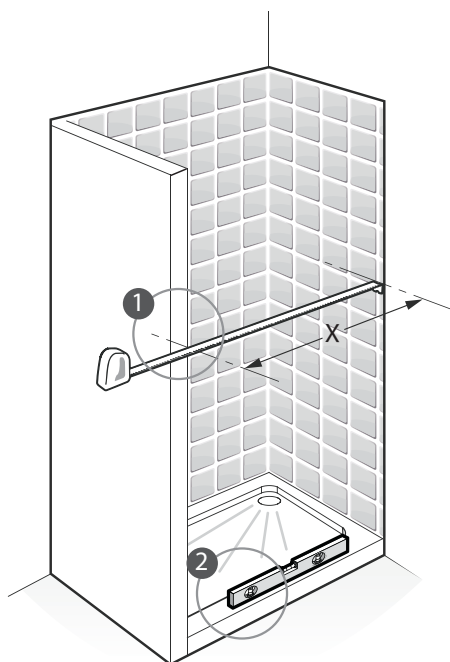
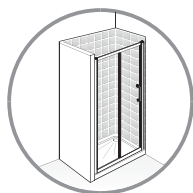
UK Збірка

RO Montaj

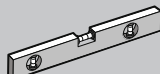
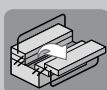
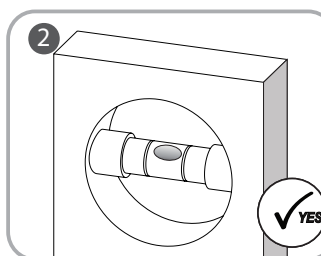
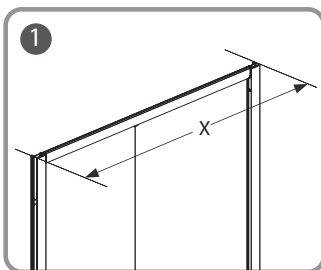
EN Assembly

B

6

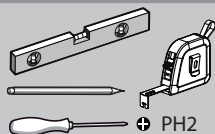
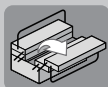
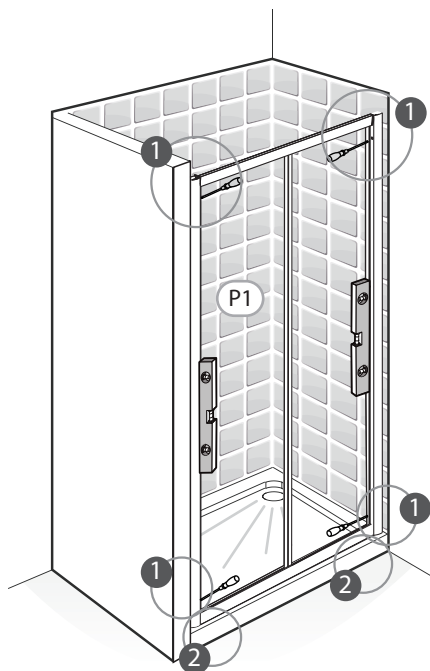
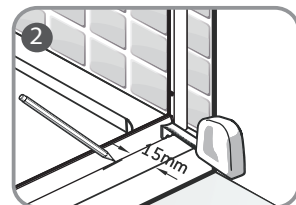
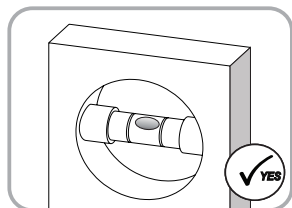
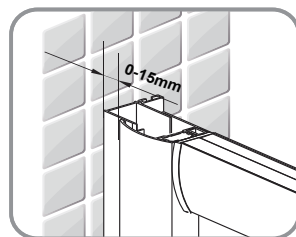
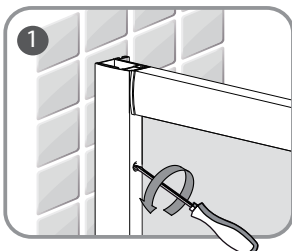
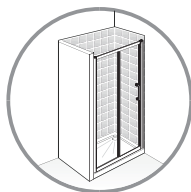


QUAD	X(mm)
700x1900mm	675 - 705
800x1900mm	775 - 805
900x1900mm	875 - 905
1000x1900mm	975 - 1005

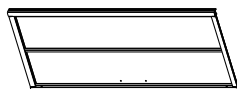


B**FR** Montage**ES** Montaje**PT** Montagem**IT** Montaggio**EL** Συναρμολόγηση**PL** Montaż**RU** Сборка**UK** Збірка**RO** Montaj**EN** Assembly

7



P1



x1



FR Montage

ES Montaje

PT Montagem

IT Montaggio

EL Συναρμολόγηση

PL Montaż

RU Сборка

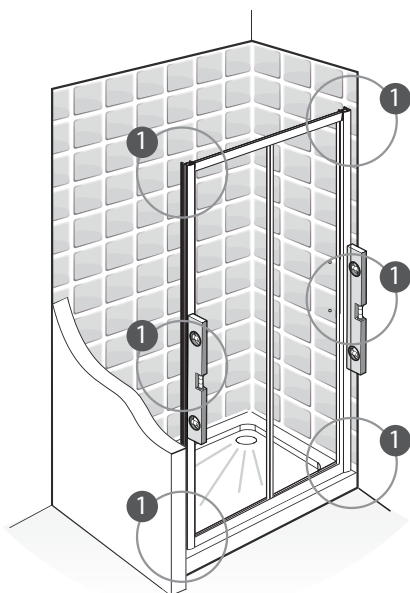
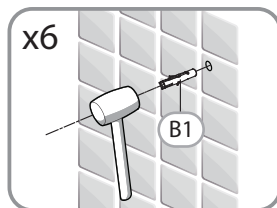
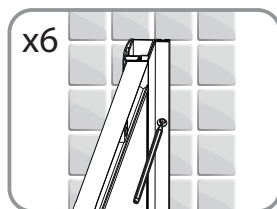
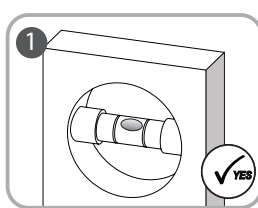
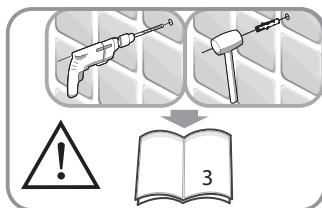
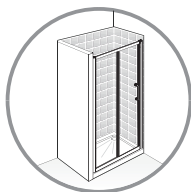
UK Збірка

RO Montaj

EN Assembly

B

8



B1

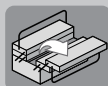
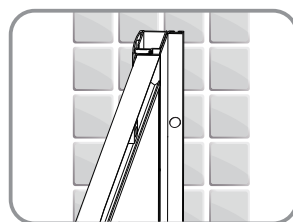
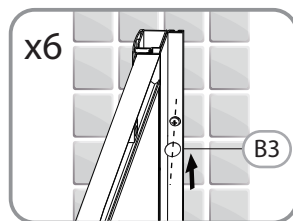
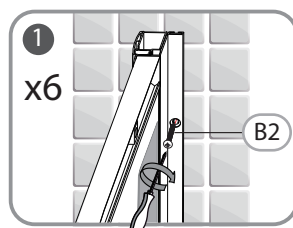
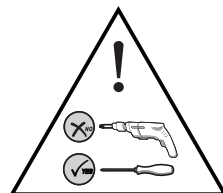
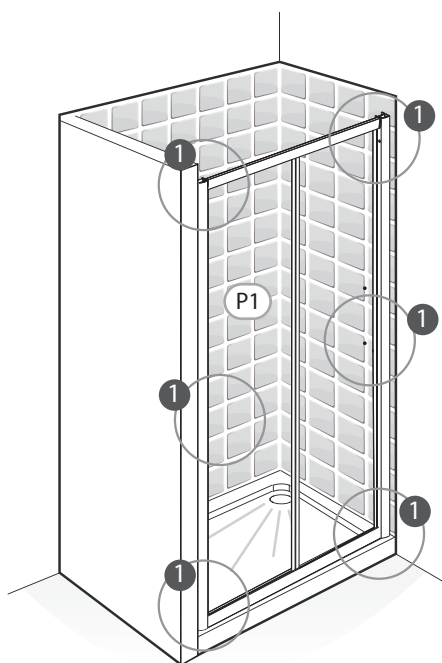
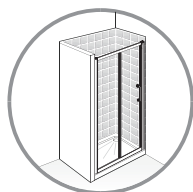


x6



B**FR** Montage**ES** Montaje**PT** Montagem**IT** Montaggio**EL** Συναρμολόγηση**PL** Montaż**RU** Сборка**UK** Збірка**RO** Montaj**EN** Assembly

9



PH2

B2



x6

ST4x30mm

B3



x6



FR Montage

ES Montaje

PT Montagem

IT Montaggio

EL Συναρμολόγηση

PL Montaż

RU Сборка

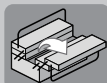
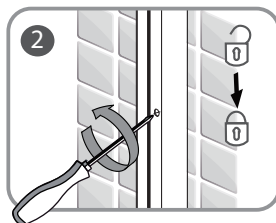
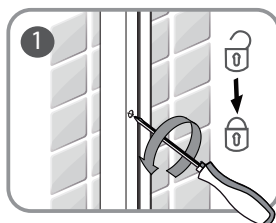
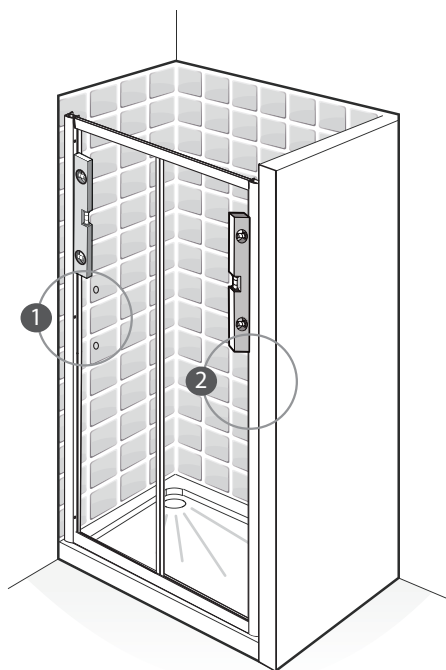
UK Збірка

RO Montaj

EN Assembly

B

10



PH2

B

FR Montage

ES Montaje

PT Montagem

IT Montaggio

EL Συναρμολόγηση

PL Montaż

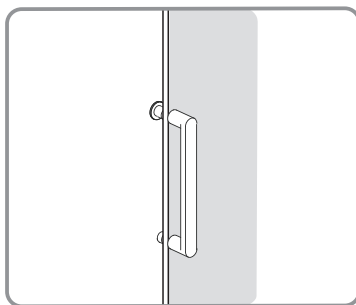
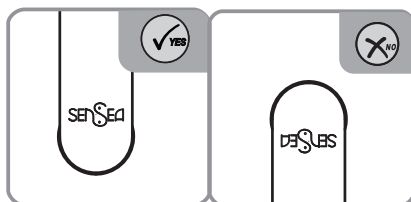
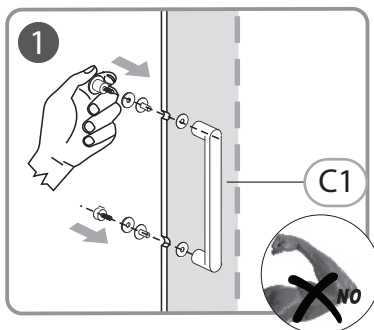
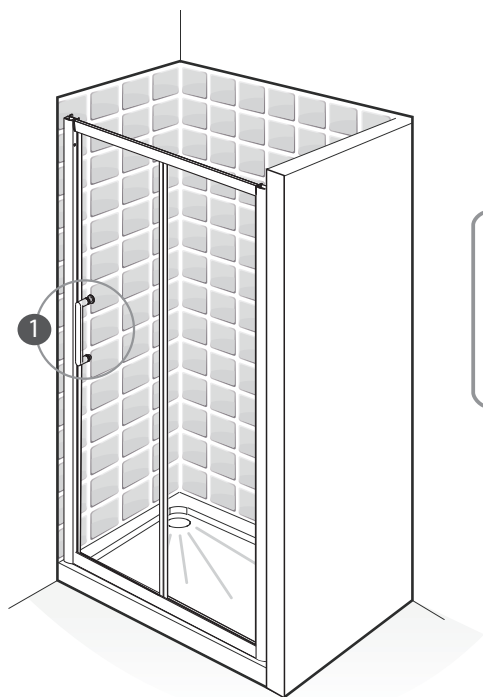
RU Сборка

UK Збірка

RO Montaj

EN Assembly

11



C1



x1



FR Montage

ES Montaje

PT Montagem

IT Montaggio

EL Συναρμολόγηση

PL Montaż

RU Сборка

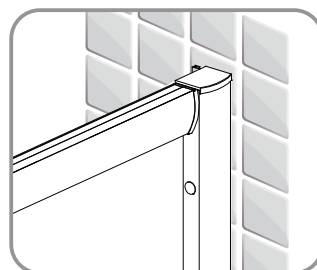
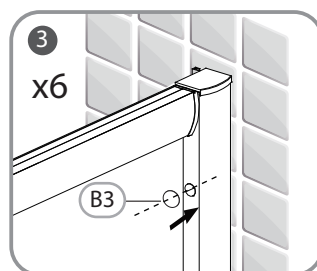
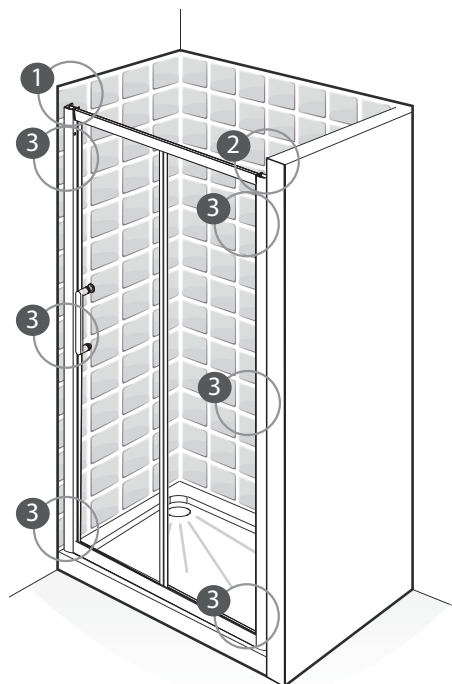
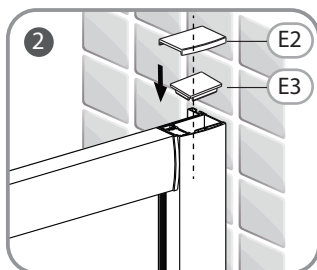
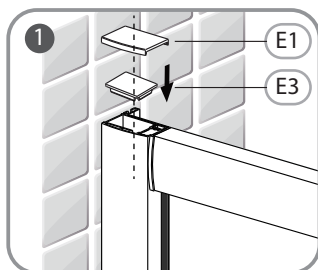
UK Збірка

RO Montaj

EN Assembly

B

12



B3



x6

E1



x1

E2



x1

E3



x2



B

FR Montage

ES Montaje

PT Montagem

IT Montaggio

EL Συναρμολόγηση

PL Montaż

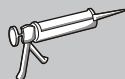
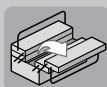
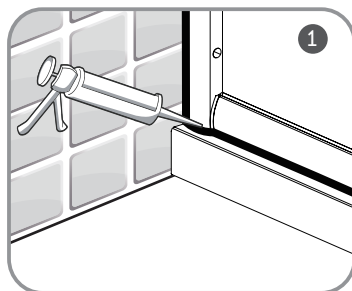
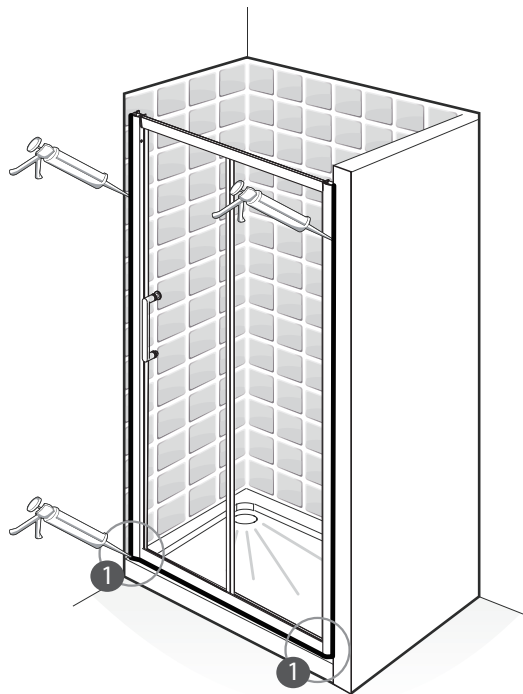
RU Сборка

UK Збірка

RO Montaj

EN Assembly

13



FR Entretien

EL Συντήρηση

RO Întreținere

ES Mantenimiento

PL Konserwacja

EN Maintenance

PT Serviço

RU Уход

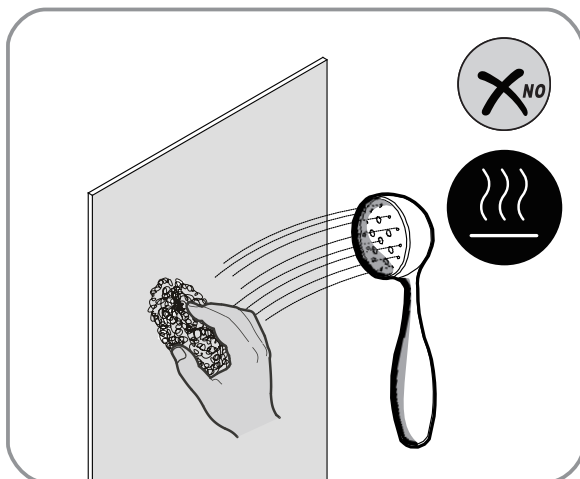
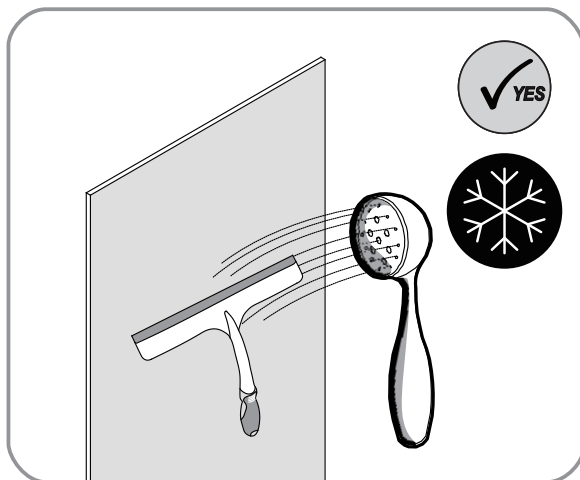
IT Manutenzione

UK Догляд

C



Sans solvant / Sin disolvente / Sem solventes / Senza solventi / Χωρίς διαλυτικά / Bez rozpuszczalnika / Без растворителя / Без розчинника / Fără solvent / Solvent-free



FR

CE

ADEO Services -135 Rue Sadi Carnot -
CS 00001 59790 RONCHIN - France

17

EN 14428:2015

Code d'identification unique
du produit type:

usage prévu:

Nettoyable:

Résistance à l'impact/
Capacité de Fragmentation:
durabilité:

**

hygiène personnelle

Conforme

Conforme

DOP N ° *

ES

CE

ADEO Services -135 Rue Sadi Carnot -
CS 00001 59790 RONCHIN - France

17

EN 14428:2015

Código de identificación
única del producto tipo:

Uso previsto:

Limpiable:

Resistencia al impacto/
Capacidad de fragmentación:
Durabilidad:

**

higiene personal

Conforme

Conforme

DOP N ° *

PT

CE

ADEO Services -135 Rue Sadi Carnot -
CS 00001 59790 RONCHIN - France

17

EN 14428:2015

Código de identificação
único do produto-tipo:

Utilização prevista:

Limpeza:

Resistência ao impacto/
Capacidade de fragmentação:
Durabilidade:

**

higiene pessoal

Conforme

Conforme

DOP N ° *

IT

CE

ADEO Services -135 Rue Sadi Carnot -
CS 00001 59790 RONCHIN - France

17

EN 14428:2015

Codice di identificazione
unico del prodotto-tipo:

Uso previsto:

Pulibile:

Resistenza agli urti/
Capacità di Frammentazione:
Durata:

**

igiene personale

Conforme

Conforme

DOP N ° *

EL

CE

ADEO Services -135 Rue Sadi Carnot -
CS 00001 59790 RONCHIN - France

17

EN 14428:2015

Μοναδικός κωδικός ταυτοποίησης
του τύπου του προϊόντος:

προβλεπόμενη χρήση:

Δυνατότητα καθαρισμού:
Άντοχή σε κρούση/
Ικανότητα κατάτμησης:
Διάρκεια:

**

προσωπική υγιεινή

Σύμφωνος με

Σύμφωνος με

DOP N ° *

PL

CE

ADEO Services -135 Rue Sadi Carnot -
CS 00001 59790 RONCHIN - France

17

EN 14428:2015

Niepowtarzalny kod
identyfikacyjny typu wyrobu:

przeznaczenie:

Możliwość czyszczenia:
Odporność na uderzenia/
Trwałość:

**

higiena osobista

Zgodny

Zgodny

DOP N ° *

RU

CE

ADEO Services -135 Rue Sadi Carnot -
CS 00001 59790 RONCHIN - France

17

EN 14428:2015

Уникальный идентификационный
код типа изделия:

Назначение:

Легкость очистки:

Ударопрочность/
Мощность распыления:
Долговечность:

**

личная гигиена

Соответствие

Соответствие

DOP N ° *

UK

CE

ADEO Services -135 Rue Sadi Carnot -
CS 00001 59790 RONCHIN - France

17

EN 14428:2015

Унікальний ідентифікаційний
код виду продукції:

призначення:

Легкість очищення:

Ударостійкість/
Потужність розпилення:
Довговічність:

**

особиста гігієна

Відповідність

Відповідність

DOP N ° *

RO

CE

ADEO Services -135 Rue Sadi Carnot -
CS 00001 59790 RONCHIN - France

17

EN 14428:2015

Cod unic de identificare
a tipului de produs:

destinație:

Posibilitatea de curățare:

Rezistență la impact/
Capacitate de fragmentare:
Durabilitate:

**

igienă personală

Conform

Conform

DOP N ° *

EN

CE

ADEO Services -135 Rue Sadi Carnot -
CS 00001 59790 RONCHIN - France

17

EN 14428:2015

Unique identification code
of the product-type:

intended use:

cleanability:

Impact resistance/ shatter properties:
Durability:

**

personal hygiene

Pass

Pass

DOP N ° *

**

FR

Reportez-vous à l'annexe.

ES

Consulte el apéndice.

PT

Consulte o anexo.

IT

Consultare l'appendice.

EL

Ανατρέξτε στο Παράρτημα.

PL

Patrz załącznik.

RU

См. приложение.

UK

Читайте додаток.

RO

Consultați anexa.

EN

Refer to appendix.

**

FR

Reportez-vous à l'annexe.

ES

Consulte el apéndice.

PT

Consulte o anexo.

IT

Consultare l'appendice.

EL

Ανατρέξτε στο Παράρτημα.

PL

Patrz załącznik.

RU

См. приложение.

UK

Читайте додаток.

RO

Consultați anexa.

EN

Refer to appendix.

ADEO Services
135 Rue Sadi Carnot
CS 00001
59790 RONCHIN - France

ТОВ «Леруа Мерлен Україна»,
вул. Полярна 17а, м. Київ
04201, Україна

ООО ЛЕРУА МЕРЛЕН ВОСТОК,
141031, Московская область,
Мытищинский район, г. Мытищи,
Осташковское шоссе, д.1, РОССИЯ

* Garantie 3 ans / Garantía 3 años / Garantia 3 anos / Garanzia 3 anni
Εγγύηση 3 ετών / Gwarancja 3 lat / 3 летняя / 3-річна гарантія
3 ani garanție / Guarantee 3 years

Made In P. R.C. 2018

3276000231950	** QUAD205-S1-P	800x1900 silver	* DOP207758/0001/2015
3276000231974	** QUAD205-S2-P	900x1900 silver	* DOP207758/0001/2015
3276000231998	** QUAD205-S3-P	1000x1900 silver	* DOP207758/0001/2015
3276000349808	** QUAD205-S0-C	700x1900 silver	* DOP207758/0001/2015
3276000349815	** QUAD205-S0-P	700x1900 silver	* DOP207758/0001/2015
3276000231943	** QUAD205-S1-C	800x1900 silver	* DOP207758/0001/2015
3276000231967	** QUAD205-S2-C	900x1900 silver	* DOP207758/0001/2015
3276000231981	** QUAD205-S3-C	1000x1900 silver	* DOP207758/0001/2015